

# Year 8 German Parallel Text Kapiteln 1/2: Hallo/Die Schule!

<b>A: Hallo. Es freut mich.</b>		<b>Hi. It pleases me. (Nice to meet you.)</b>
Guten Tag ! Ich heiße <b>Niklas</b> . Und du ?	1	Hello. I call <b>Niklas</b> . And you?
Wie geht's ? <b>Mir geht's prima, danke !</b> Und dir ?	2	How goes? <b>Tome goes great, thanks.</b> And you?
Wie alt bist du ? Ich bin <b>elf</b> Jahre alt.	3	How old are you? I am <b>eleven</b> years old.
Wann hast du Geburtstag ?	4	When have you birthday?
Ich habe am <b>einunddreißigsten März</b> Geburtstag.	5	I have on the <b>one and thirtieth</b> birthday.
Am <b>Mittwoch</b> habe ich mit <b>Freunden</b> gefeiert.	6	On <b>Wednesday</b> have I with <b>friends</b> celebrated.
Wo wohnst du ? Ich wohne in <b>Österreich</b> ,	7	Where live you? I live in <b>Austria</b> ,
aber <b>mein Onkel</b> wohnt in <b>der Schweiz</b> .	8	but <b>my uncle</b> lives in <b>the Switzerland</b> .
<b>B: Was ist dein Lieblingsfach?</b>		<b>What is your favourite subject?</b>
Mein Lieblingsfach ist natürlich <b>Deutsch</b> ,	9	My favourite subject is naturally <b>German</b> ,
aber ich finde <b>Religion</b> ganz langweilig.	10	but I find <b>RS</b> completely boring.
Trotzdem mag ich <b>Naturwissenschaften</b> nicht,	11	However like I <b>sciences</b> not,
denn es ist <b>total schwierig</b> ,	12	as it is <b>totally difficult</b> ,
aber es ist <b>nützlicher</b> als <b>Erdkunde</b> .	13	but is it <b>usefuler</b> than <b>geography</b> .
Mein/e <b>Deutschlehrer/in</b> ist <b>sehr intelligent</b> ,	14	My(f) <b>German teacher(f)</b> is <b>very intelligent</b> ,
aber sie/er kann <b>manchmal</b> ziemlich <b>tote Hose</b> sein.	15	but s/he can <b>sometimes quite dead trousers</b> be.
<b>C: Um wieviel Uhr hast du Französisch?</b>		<b>At how many o'clock have you French?</b>
Die Schule beginnt um <b>acht Uhr zehn</b>	16	The school begins at <b>eight o'clock ten</b> (8:10am)
und endet um <b>dreizehn Uhr dreißig</b> .	17	and ends at <b>thirteen o'clock thirty</b> . (1:30pm)
Am <b>Montag</b> um Viertel nach zehn habe ich <b>Mathe</b> .	18	On <b>Monday</b> at <b>quarter after ten</b> have I <b>maths</b> .
Ich habe um <b>elf Uhr</b> eine kurze Pause und	19	I have at <b>eleven o'clock</b> a short break (11:00am) and
normalerweise esse ich <b>Chips</b>	20	normally eat I <b>crisps</b>
oder <b>ein Käse-Brötchen</b> , was <b>ganz lecker</b> ist.	21	or a <b>cheese-roll</b> , what <b>completely delicious</b> is.
Martin trinkt <b>nur Wasser</b> , was <b>so ekelhaft</b> ist.	22	Martin drinks <b>only water</b> , what <b>so disgusting</b> is.
Ich trage <b>keine</b> Schuluniform, also trage ich	23	I wear <b>no</b> schooluniform, therefore wear I
<b>eine blaue Hose</b> , was ich <b>ziemlich bequem</b> finde.	24	<b>a blue trousers</b> , what I <b>pretty comfortable</b> find.
Nächstes Jahr werde ich <b>Informatik</b> lernen.	25	Next year will I <b>computing</b> learn.